

checklist (lista de comprobación)

Término

Término

checklist

Idioma

Inglés (Estados Unidos) (214)

Área Especialidad

Ciencias Biológicas, Químicas y de la Salud (403)

Disciplina

Médico Cirujano (422)

Temática

Gestión clínica

Definición del término

Is an algorithmic listing of actions to be performed in a given clinical setting, the goal being to ensure that no step will be forgotten.

Fuente / Autor (del término)

PSNet. (7 de septiembre de 2019). Checklists. Recuperado de <https://psnet.ahrq.gov/primer/checklists>

Contexto del término

A similar level of success was achieved through implementation of a surgical safety checklist, which included specific steps during induction of anesthesia, surgical timeout, and transfer of the patient out of the operating room. Initial studies achieved reductions in surgical mortality and morbidity across a wide range of clinical settings. Further research has investigated the use of checklists to improve patient outcomes in obstetrics, intensive care, trauma, dentistry and chemotherapy, and at hospital discharge and during in-hospital handoffs.

Fuente / Autor (del contexto)

PSNet. (7 de septiembre de 2019). Checklists. Recuperado de

Español

Equivalente en español

lista de comprobación

Categoría gramatical

Nominal (221)

Variante de traducción

lista de verificación, lista de chequeo, checklist

Información geográfica de la variante en español

México (Mex.) (192)

Definición del término en español

Es una herramienta de ayuda en el trabajo diseñada para reducir los errores provocados por los potenciales límites de la memoria y la atención en el ser humano. Ayuda a asegurar la consistencia y exhaustividad en la realización de una tarea.

Fuente / Autor (del término en español)

Wikipedia. (14 de marzo de 2022). Lista de comprobación. Recuperado de https://es.wikipedia.org/wiki/Lista_de_comprobaci%C3%B3n#:~:text=Una%20lista%20de%20co

Contexto del término en español

Las checklists tienen el objetivo de realizar unas comprobaciones para garantizar que no se olvide nada importante durante el día y que pueda afectar en la organización y/o gestión de una clínica médica.

Además, garantizan que todas las tareas se cumplen de una forma organizada.

Fuente / Autor (del contexto en español)

INCLINIC. (8 de mayo de 2022). Un camino hacia el éxito en la gestión de clínica. Recuperado de <https://in-clinic.es/in-clinic-es-blog/los-checklist-de-comprobacion/>

Multimedia

Imagen

LISTA DE VERIFICACIÓN EN LA INSERCIÓN DE VÍAS CENTRALES

Paciente		Nº Habitación
Fecha ____/____/____	Turno: ☐ Mañana ☐ Tarde ☐ Noche	Nivel de urgencia ☐ Urgente ☐ Electiva
Lugar inserción ☐ Subclavia ☐ Yugular ☐ Femoral ☐ Mediana-Basilica		Recambio con guía ☐ Sí ☐ No
Se requiere un mínimo de 5 procedimientos supervisados, tanto torácicos como femorales (10 en total). Si un médico coloca con éxito 5 vías en un único lugar, sólo se le considerará independiente para realizar el procedimiento en ese lugar.		
Función de asistente: Enfermera asistente en la colocación de la vía es el encargado de rellenar la lista de comprobación.		
En caso de desviación en cualquiera de los pasos fundamentales, se notificará inmediatamente al médico que lo está realizando (operador) y se detendrá el procedimiento hasta que se haya corregido. Si es necesaria alguna corrección, márquese la casilla "Sí con aviso" y anótese en el campo "Observaciones" la corrección realizada, si procede		

Pasos fundamentales	Sí	Sí con aviso	Observaciones:
Antes del procedimiento			
Consentimiento informado y/o información al paciente			
Confirmó la realización de higiene de manos adecuada			
Operador(es): gorro, mascarilla, bata/guantes estéril(es), protección ocular			
Asistente: gorro, mascarilla, bata/guantes estéril(es), protección ocular			
Ayudantes /observadores: gorro, mascarilla			
Desinfectó el lugar de inserción con clorhexidina			
Utilizó técnica aséptica para cubrir al paciente de pies a cabeza			
Durante el procedimiento			
Mantuvo el campo estéril			
Necesitó un segundo operador cualificado después de 3 punciones sin éxito (excepto en caso de emergencia)			
Después del procedimiento:			
Limpió con antiséptico (clorhexidina) los restos de sangre en el lugar y colocó apósito estéril			

Enfermera que supervisa _____

Bacteriemia zero, 1ª edición, 2009. Basado en el proyecto "Keystone ICU" desarrollado por la Universidad Johns Hopkins (Pronovost et al., N Eng J Med, 2006; 2725:32). Adaptado al español con permiso de la Universidad Johns Hopkins por el Ministerio de Sanidad y Consumo de España y el Departamento de Seguridad del Paciente de la Organización Mundial de la Salud. Publicado por el Ministerio de Sanidad y Consumo de España. "Keystone ICU" es propiedad de la Facultad de Medicina de la Universidad Johns Hopkins. En la adaptación de los instrumentos de "Bacteriemia zero" ha colaborado la SEMICYUC mediante un contrato con el Ministerio de Sanidad y Consumo.

Fuente / Autor imagen

Externa

URL de la fuente (imagen)

Concha et al. (2020). Las listas de verificación: ¿una ayuda o una molestia? Lista de comprobación para la canalización venosa central [Imagen]. Recuperado de <https://analesdepediatria.org/es-las-listas-verificacion-una-ayuda-articulo-S169540332030>